

**Zeitschrift:** Bulletin technique de la Suisse romande  
**Band:** 80 (1954)  
**Heft:** 22

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

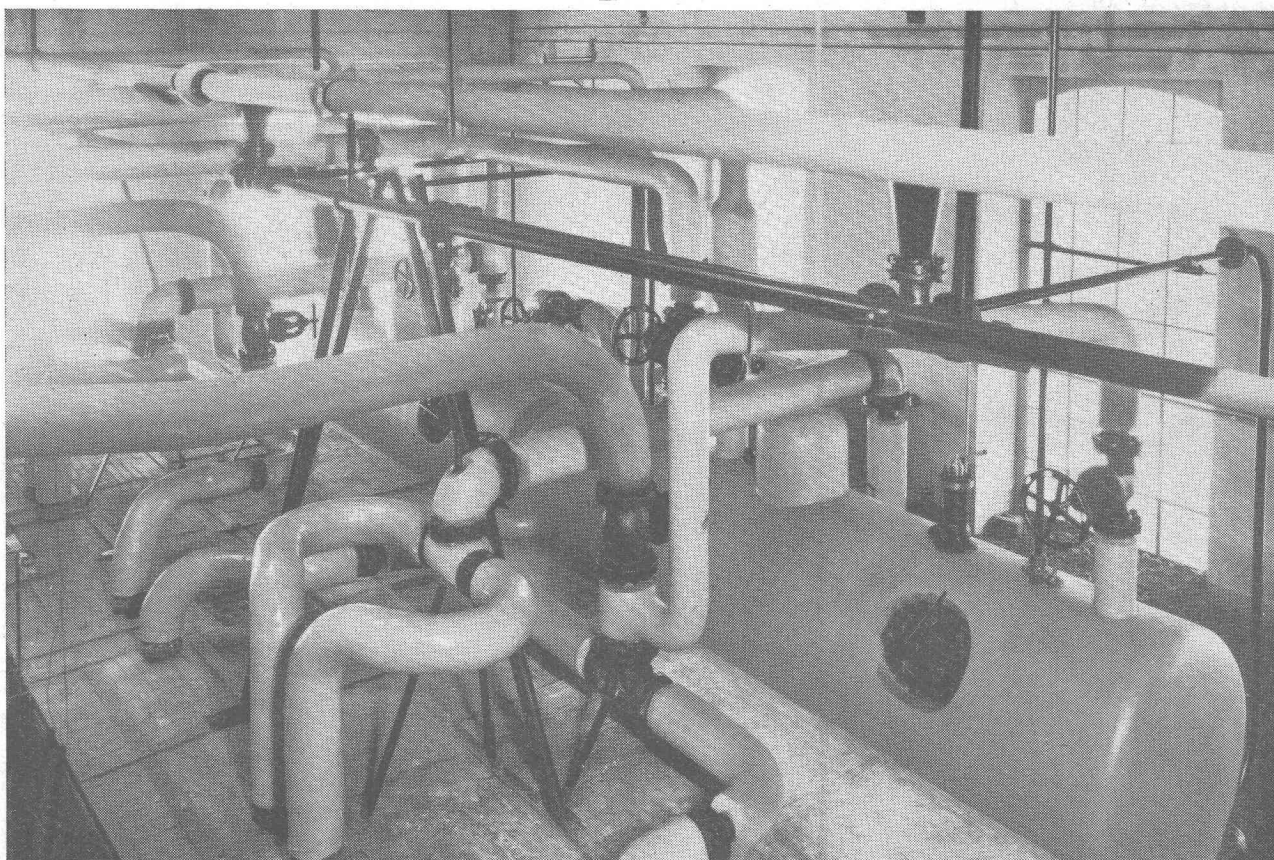
**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# BULLETIN TECHNIQUE DE LA SUISSE ROMANDE

## SOMMAIRE

QUELQUES PROBLÈMES RELATIFS AUX FONDATIONS DES GRANDS  
BARRAGES RÉSERVOIRS (BARRAGES DU MAUVOISIN ET DE LA  
GRANDE DIXENCE) — SOCIÉTÉ VAUDOISE DES INGÉNIEURS ET  
DES ARCHITECTES — DIVERS — SOCIÉTÉ SUISSE DES INGÉ-  
NIEURS ET DES ARCHITECTES — NÉCROLOGIE — BIBLIOGRAPHIE  
— SERVICE DE PLACEMENT — DOCUMENTATION GÉNÉRALE  
INFORMATIONS DIVERSES



Isolations VETROFLEX de tuyauteries et appareils de toutes formes.

Voir page 344 du présent numéro.

**Chargeuse-pelleteuse  
automotrice pour  
tous produits  
en vrac**



**U. AMMANN**

Ateliers de Construction S. A.

Tél. (063) 2 27 02

**Langenthal**

*Toutes machines de routes, de carrières,  
de manutentions et de terrassements*

**Compresseurs d'air et outils pneumatiques**

**MOULINS ET BROyeurs POUR TOUS PRODUITS**

# CITERNES BORSARI

*Stockage rationnel de l'essence  
du mazout et de l'huile Diesel*

en réservoirs en béton armé à revêtement de verre  
pour le commerce, l'industrie, les immeubles et villas

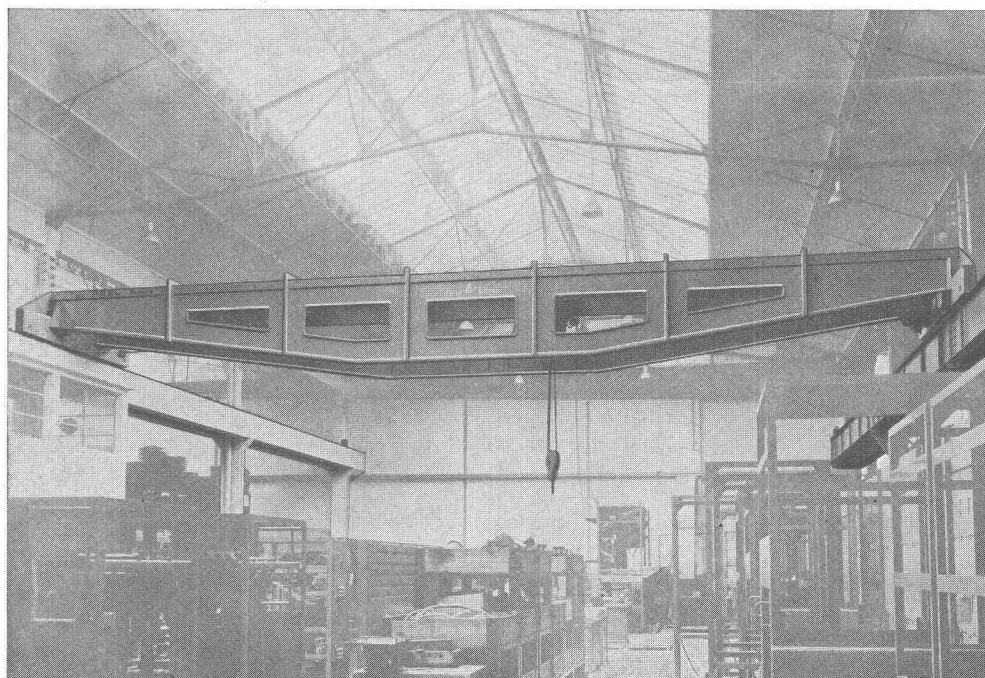
**Sécurité absolue  
contre la rouille et la corrosion  
Aucun entretien**

RÉFÉRENCES DE PREMIER ORDRE

**BORSARI & Cie, Zollikon-Zurich**

MAISON FONDÉE  
EN 1873

TÉLÉPHONE (051)  
24 96 18



PONT ROULANT type RÉEL breveté (licence Ferrand & Frantz, Lyon) très esthétique  
Construction exclusive pour la Suisse par

**ZWAHLEN & MAYR S. A.**  
CONSTRUCTIONS MÉTALLIQUES  
**LAUSANNE**



**ACROW**  
**BANGERTER LYSS**

**POUTRELLES TÉLÉSCOPIQUES  
DE COFFRAGE**

**COFFRAGES EN ACIER**

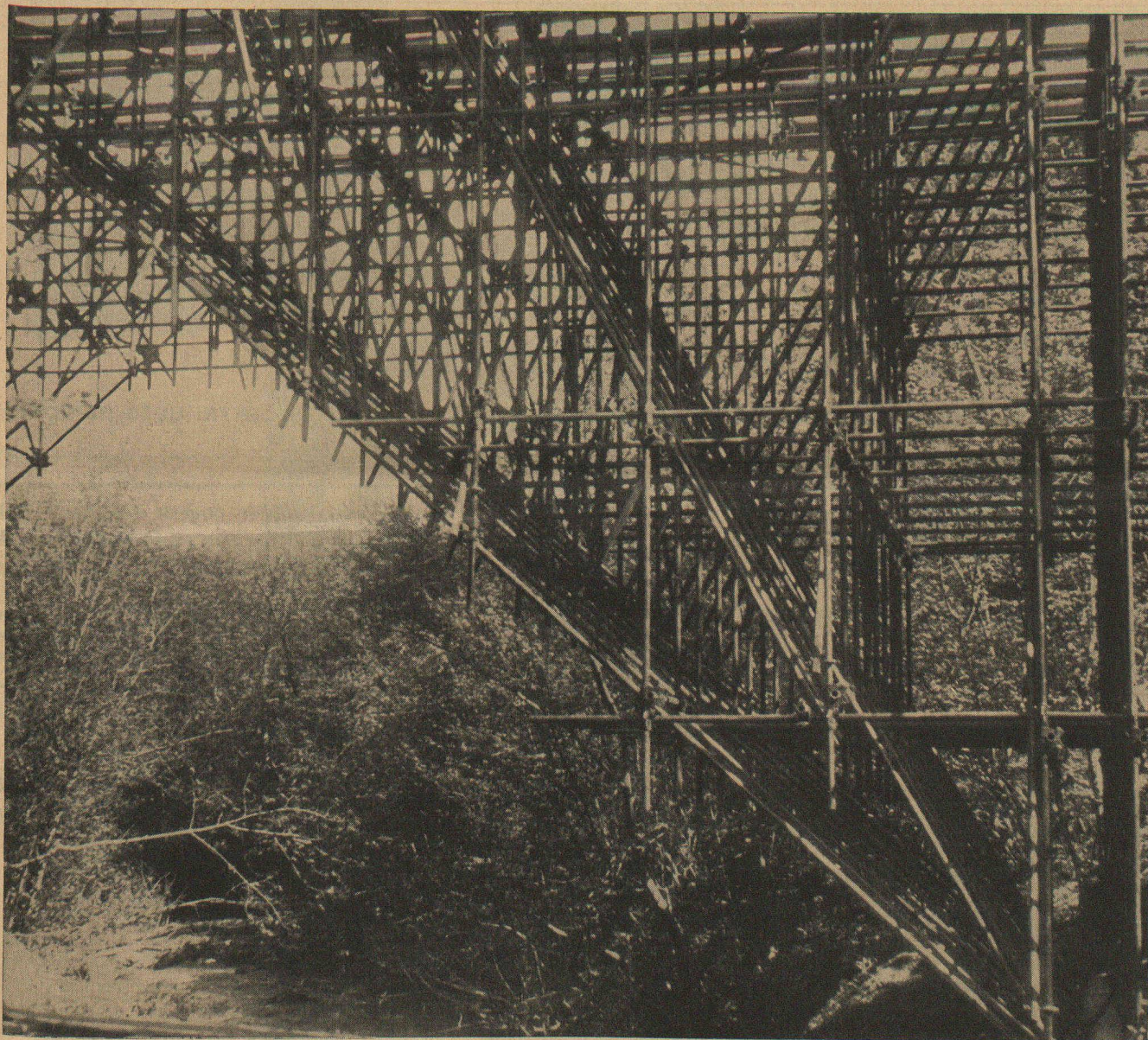
**ÉTAIS — ÉTRÉSILLONS**

**ÉCHAFAUDAGES TUBULAIRES**

**ÉCHAFAUDAGES A UNITÉS — H —**

**BÉTONNIÈRES**

4/1 F



**A. BANGERTER & CIE SA LYSS ☎ 032 84123**

**Dép. outillage pour la construction Fabrique de produits en ciment**





# Ventilateurs

Aéroréchauffeurs et aéroréfrigérants • Appareils de chauffage • Convecteurs de chaleur • Filtres à air

Consultez

**VENTILATION S.A., STÄFA**

Spécialiste dès 1890

Tél. (051) 93 01 36

## **DUVOISIN, GROUX & C<sup>IE</sup>** **ENTREPRISES ÉLECTRIQUES, LAUSANNE**

LIGNES HAUTE ET BASSE TENSION  
STATIONS TRANSFORMATRICES  
CABLES SOUTERRAINS

Avenue du Mont-d'Or  
Téléphone 26 35 44

REPRÉSENTANTS POUR LA SUISSE ROMANDE DE LA S. A. DES CEMENTS ARMÉS CENTRIFUGÉS DE BODIO

## **FONDERIE**

**PAUL PERRET & C<sup>IE</sup> S.A.**

Sébeillon 4 — Tél. (021) 24 48 48



Toutes pièces pour le bâtiment et le génie civil en FONTE GRISE, BRONZE, LAITON, PÉRALUMAN, etc. - Sablage

## **LAUSANNE**



ESCHER WYSS KM 1982

5 compresseurs «ROTASCO» pour la réfrigération  
les entrepôts frigorifiques

## **ESCHER WYSS** **ZURICH**

*Nos spécialités :*

- Turbines hydrauliques
- Pompes
- Conduites forcées
- Hélices marines à pas variable
- Turbines à vapeur
- Chaudières à vapeur et réservoirs
- Turbo-compresseurs et ventilateurs à hélice
- Installations d'évaporation
- Pompes à chaleur
- Machines frigorifiques
- Essoreuses pour l'industrie
- Produits de fonderie

*Représentant à Lausanne :*

**J. MAYENFISCH, Ing. EPZ, 6 av. Druey**



# Soudures exécutées à l'aide de la machine automatique Brown Boveri

Pour chaque travail, le matériel  
approprié :

têtes automatiques de soudage  
à l'arc, groupes convertisseurs  
et transformateurs de soudage,  
machines à souder par points  
et à la molette



80396-VI

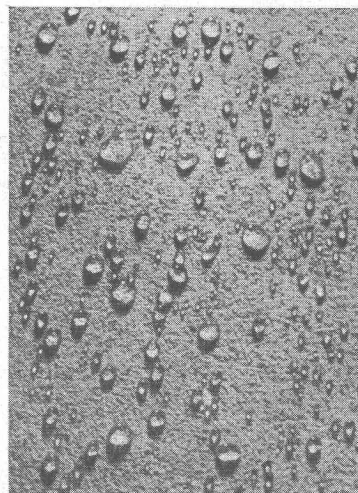
**S.A. BROWN, BOVERI & CIE, BADEN**

# CONSERVADO 5

## L'imperméabilisant incolore à base de silicone

pour toutes les parties d'ouvrages exposées  
à la pluie ou à l'humidité, en particulier:

Crépissages de façades  
Plaques de revêtement  
Tablettes, couvertines et bandeaux  
Toitures de halles  
Avant-toits en béton, etc.



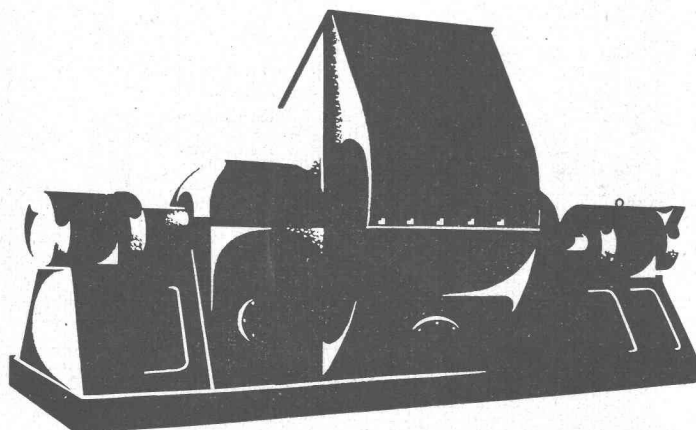
## Gaspard Winkler & Cie

FABRIQUE DE PRODUITS CHIMIQUES POUR LA CONSTRUCTION, ZURICH 48  
Bureau technique à LAUSANNE · 1, rue Beau Séjour · Téléphone (021) 26 08 13

## SULZER

### Ventilateurs Sulzer pour tous usages

0 m      1 m      2 m



Ventilateur de tirage induit pour une  
installation de chaudières,  
 $Q = 72 \text{ m}^3/\text{s}$ ;  $p = 220 \text{ mm eau}$

**Pour:** Évacuation de buées, Installations d'aération,  
Chauffages, Séchoirs, Humidification d'air,  
Installations frigorifiques

**Pour soufflage sous grille**  
ou installations de tirage induit, etc.

**Pour ventilation de galeries, tunnels, mines, etc.**

**Pour soufflage de cubilots, feux de forge, gazogènes,  
brûleurs à gaz ou à mazout, fours à creuset, etc.**

Toutes grandeurs fabriquées en série,  
livrables du stock.

**Sulzer Frères, Société Anonyme, Winterthur, Suisse**  
Bureau de Lausanne; Section Machines  
50, av. de la Gare, Téléphone 23 41 69